

Latviešu valodas un kultūras skolas *Auseklis* 2010. gada atskaite

Cīrihē, 2010. gada decembrī

Cienījamās dāmas un godātie kungi!

2010. gadā skola *Auseklis*, kas tika dibinātā 2008. gada oktobrī, veiksmīgi turpinājusi savu darbību, pievienojot jaunus kursus. Septembrī *Auseklis* uzsāka krievvalodīgu bērnu skološanu Bādenē. Arī Cīrihē tika atklāti tūrisma kursi cittautiešiem. Tajos varēja iepazīt Latviju, aplūkot tās vēsturi, literatūru un tautas tradīcijas. Kursos var uzzināt par latviešiem Šveicē daudzu gadu garumā. Skolā *Auseklis* Cīrihē pastāvīgi notika nodarbības latviešu un divvalodīgiem bērniem. Pieaugušajiem cittautiešiem tika piedāvāti latviešu valodas kursi Cīrihē, Bāzelē un Bernē. Mūs kā pirmo latviešu skolu Šveicē morāli atbalsta Latviešu valodas aģentūra Latvijā un Goda ģenerālkonsuls. Hull School Cīrihē mūs atbalsta ar skolas telpām.

Mūsu darbības virzieni:

- * **Latviešu bērniem:** skolas *Auseklis* mērķis ir attīstīt, uzturēt un saglabāt latviešu valodu un kultūru.
- * **Krievu bērniem:** jūs nedzīvojat Latvijā, bet ik pa laikam apmeklējat savus radniekus un draugus, kuri ar jums runā gan krieviski, gan latviski.
- * **Latviešu valoda cittautiešiem pieaugušajiem pēc individuālajām vajadzībām Cīrihē, Bāzelē un Bernē.**
- * Mēs runājam latviski, vāciski, krieviski, poliski, angļiski un franciski. Tas palīdz mums izprast arī nestandarta mācību procesa situācijas.

Iemesli, kāpēc Jūs kā cittautietis/-te vēlaties apgūt latviešu valodu Šveicē:

- * Jūsu sieva/vīrs, draudzene/draugs, meita/dēls runā latviski.
- * Jūs esat uzņēmējs un sadarbojaties ar Baltijas valstīm, tajā skaitā arī ar Latviju.
- * Jūs esat apciemojuši Latviju vienu vai vairākas reizes, un domas par šo skaisto valsti Jums vairs neliek mieru.
- * Jūs studējat baltistiku vai Austrumeiropas zinātnes.
- * Jums vai Jūsu ģimenes locekļiem ir latviešu saknes.
- * Jūs jau runājat krieviski, bet latviešu valodu apgūt vēl neesat paguvis/-usi.
- * Jums ir citi iemesli, kāpēc vēlaties apgūt latviešu valodu.

2010. gada statistika:

- * 2010. gadā latviešu skolu *Auseklis* apmeklējuši 15 pieaugušie cittautieši.
- * 2010. gadā skoliņu apmeklējuši 12 latviešu bērni vai bērni no jauktām ģimenēm.

Mūsu īpašais piedāvājums:

- * Tiek piedāvāti **lasījumi un kursi par Latviju**, palīdzam kontaktu veidošanā.
- * **Tulkojumi** no latviešu valodas un otrādi.
- * 2011. gadā reizi mēnesī tiek piedāvāti **tūrisma kursi cittautiešiem**, kuri gatavojas ceļojumam uz Latviju. Kursā ietilpst valodas pamatu apguve, latviešu kultūras iepazīšana, praktiski padomi. Kursus vada Ilze un Alans Šordereti.
- * Esam **atvērti jebkuriem jautājumiem**, kas skar latviešu valodu un kultūru.
- * Tā kā ar 2010. gadu mums ir C2 (augstākais valodu prasmju līmenis) sertifikāts krievu valodā, pēc pieprasījuma piedāvājumā arī **privāta krievu valodas apguve**.

Ārpus latviešu valodas nodarbībām organizējam dažādus pasākumus latviskā vidē.

Visi tālāk minētie pasākumi tiek veikti brīvprātīgi un bez jebkādas peļņas. Mūsu rīcības tiešais mērķis ir attīstīt un popularizēt latviešu kultūru.

- * 2010. gadā skolas ietvaros 3 reizes skatījāmies latviešu filmas. Šajā projektā mūs atbalstīja Nacionālais Kino centrs.
- * 2010. g. februārī kopā ar Baibu Bondari organizējām Latviešu karaokes vakaru. Vakara viesis bija profesionāls latviešu mūziķis Raitis Grigalis.
- * 2010. g. jūnijā kopā ar diriģentu Raiti Grigali Cīrihē nodibinājām Šveices latviešu kori.
- * 2010. g. jūnijā kādā no zaļajām Cīrihes pļavām ielīgojām Jāņus.
- * Aktierim Niklasam Kort palīdzējām dibināt kontaktus Latvijā jaunas vācu filmas sakarā. Par šo filmu *Auseklis* Jūs informēs 2011. gadā.
- * Dokumentālās filmas par rakstnieci Zentu Mauriņu sakarā tikāmies ar Semiramis Tarkini kundzi. Viņa bija rakstnieces labākā draudzene Šveicē pēdējos Z. Mauriņas dzīves gados.
- * 2010. gada oktobrī literatūras žurnālā "Variations" tika publicēti latviešu dzejnieka Jāņa Rokpeļņa dzejoļi franču valodā. Šos dzejoļus tulkojis Alans Šorderets.

Auseklis no sirds pateicas:

Ievai un Robinam Hull par skolas telpām Cīrihē; Goda ģenerālkonsulam Granelli kungam, „Airbaltic” par atbalstu reklāmas jomā maija mēnesī, kā arī Rūdim, Elzai un Bruno Fišeriem, kuri ir skolas uzticības personas un konsultē mūs dažādos jautājumos. *Auseklis* no sirds pateicas visiem vecākiem un vecvecākiem, kuri mums ir uzticējušies. Paldies visiem cittautiešiem, kas mūs skolu ir apmeklējuši šogad. Īpašs paldies par piedalīšanos un atbalstu Raitim, Baibai, Tarkini kundzei, NKC, Niklasam, J. Rokpelnim, Gijam, Gunai, Ģirtam, bērnu centram “Umka” Bādenē un daudziem citiem...

Ja uzskatāt, ka mūsu skola Jums ir noderīga, rakstiet mums jebkurā laikā. Ja vēlaties saņemt ziņas par latviešu pasākumiem Šveicē, jo īpaši vācvalodīgajā pusē, rakstiet mums. Mēs uzņemsimies Jūs informēt par pasākumiem: ilscho@vtxnet.ch

Mēs Jums būtu ļoti pateicīgi, ja par skolu *Auseklis* informēsiet arī citas latviešu ģimenes, kas dzīvo Šveicē, kā arī visus, kam interesē tūrisma kursi par Latviju un latviešu valodas kursi Cīrihē, Bāzelē un Bernē. Visi pieteikumi atrodas mūsu mājas lapā: <http://latvia.yourworld.ch>

Aktuālākā informācija: *Auseklis* meklē atbalstu latviešu bērniem, kas dzīvo Šveicē, bet viņu vecāki nevar atļauties maksāt par latviešu valodas nodarbībām. Ja Jūs vēlaties šos bērnus materiāli atbalstīt, samaksājot viņu skolas naudu, lūdzu sazinieties ar mums: ilscho@vtxnet.ch

Skolas maksa 2010. gada 1. semestrī ir 9x 90 min. Kopā: 270.00 CHF.

***Auseklis*: tā ir Jūsu latviešu valodas un kultūras skola Šveicē, dibināta kā kultūras projekts Jūsu un visu mūsu kopīgām interesēm.**

Vissirsnīgākie novēlējumi Jums 2011. gadā!

Ilze Šordereta, *Auseklis*, Mutschellenstrasse 37, CH- 8002 Zürich, Schweiz,
tel. +41 (0) 78 648 86 37, <http://latvia.yourworld.ch>